

Manuel du propriétaire

Manuel d'instructions pour :
Fusils à culasse mobile Modèle 783™



Remington

MODÈLE 783™
Fusils à percussion centrale à culasse mobile

Remington®

Remington est une marque de commerce enregistrée au Bureau des brevets et marques de commerce des États-Unis (United States Patent and Trademark Office) par Remington Arms Company, LLC

Imprimé aux États-Unis

408835 ORIG 4.13

IMPORTANT !

Ce manuel contient des instructions pour le fonctionnement, l'entretien et la maintenance. Pour s'assurer d'une utilisation sans danger, tout utilisateur doit lire et comprendre ce manuel avant d'utiliser l'arme à feu. Le non-respect des instructions et des mises en garde dans ce manuel peut entraîner des dégâts matériels, des blessures et/ou la mort.

Ce manuel doit toujours accompagner cette arme à feu et doit être transféré en cas de changement de propriétaire.

AVERTISSEMENT ! Gardez cette arme à feu hors de portée des enfants, des personnes non-autorisées et des personnes qui ne savent pas manipuler les armes à feu.



Page 2	.....	Les dix commandements de la sécurité des armes à feu
Page 7	.....	Parties importantes d'une arme à feu
Page 12	.....	Chargement de l'arme à feu
Page 14	.....	Déchargement de l'arme à feu
Page 15	.....	Lubrification et entretien
Page 21	.....	Vérification du fonctionnement de l'arme à feu
Page 25	.....	Nomenclature des pièces
Page 26	.....	Comment obtenir pièces et services

Une tradition de performance et de sécurité.

En 1816, Eliphalet Remington était convaincu qu'il pouvait fabriquer une arme à silex aussi performante, sinon meilleure, que toutes celles qu'il pouvait acheter. Sa confiance était bien fondée. Le canon qu'il fabriqua à la main établit une nouvelle norme de précision d'arme à feu et engendra des générations de produits qui ont fait de Remington® Arms un des chefs de file des fabricants d'armes américains. Bien que la performance et le style soient, sans aucun doute, les sceaux des armes à feu Remington®, un facteur assure, en fin de compte, leur performance. La sécurité. Eliphalet Remington ne perdit jamais de vue le fait que ses fusils pouvaient être mortels et tuer quiconque les manipulait incorrectement. Il en est toujours de même, près de 200 ans après, pour toutes les armes et, en particulier, pour votre nouvelle Remington. Le premier fusil à silex d'Eliphalet Remington a créé une fière tradition de précision et de responsabilité.



Le premier fusil à silex d'Eliphalet Remington a créé une fière tradition de précision et de responsabilité.

La sécurité est un élément essentiel de la performance.

Une arme admirablement fabriquée ne peut être meilleure que les mains qui la manipulent. Vous ne pouvez jamais être trop prudent. Les accidents de tir sont souvent provoqués par des fautes d'inattention, telles que le fait de ne pas surveiller la direction du canon, de ne pas correctement engager la sécurité, de laisser une cartouche dans la chambre ou d'utiliser des munitions inadéquates. Ces fautes peuvent provoquer un accident mortel, l'amputation d'un membre ou la destruction de biens. On ne peut revenir en arrière une fois qu'une balle est tirée, et il est essentiel de bien connaître les principes de sécurité dans la manipulation et le rangement d'une arme avant même de sortir votre nouvelle arme Remington de son étui.

La bonne utilisation et la performance de votre arme à feu dépendent d'un montage et d'un entretien corrects. Il est donc essentiel de se familiariser avec les informations de ce livret d'instructions. Prenez le temps de lire ces instructions, même si vous êtes un tireur expérimenté disposant d'une collection d'armes Remington. Toutes les armes à feu ne sont pas identiques. Une utilisation sûre demande que vous preniez d'abord connaissance des caractéristiques et des spécifications de votre nouvelle Remington.

LES DIX COMMANDEMENTS DE LA SÉCURITÉ DES ARMES À FEU

Les dix commandements de la sécurité des armes à feu doivent toujours être présents à l'esprit. Ils doivent diriger vos actions dès que vous êtes en contact avec des armes à feu. Sur le terrain. Au champ de tir. Ou chez vous. Prenez le temps d'étudier et de comprendre ces règles.

1er C O M M A N D E M E N T

TOUJOURS GARDER LE CANON DE L'ARME POINTÉ DANS UNE DIRECTION SÛRE.

C'est la règle de sécurité la plus importante. Une arme pointée dans une direction sûre ne cause pas de blessure à vous-même ou à autrui en cas de décharge accidentelle. Ne pointez jamais l'arme à feu vers quoi que ce soit sur lequel vous n'avez pas l'intention de tirer. Faites extrêmement attention lors du chargement ou du déchargement. Considérez toujours une arme à feu comme chargée. Prenez pour habitude de savoir la direction vers laquelle l'arme est pointée, même lorsque l'arme n'est pas chargée. Personne ne sera blessé par la décharge accidentelle d'une arme pointée dans une direction sûre. C'est aussi simple que cela.



2ème C O M M A N D E M E N T

LES ARMES À FEU DOIVENT TOUJOURS ÊTRE DÉCHARGÉES LORSQU'ELLES NE SONT PAS UTILISÉES.

Ne chargez votre arme que si vous êtes sur le site ou au champ de tir et que vous êtes prêt à tirer. Ne laissez jamais une arme à feu chargée hors de vue ou de portée. Déchargez votre arme dès la séance de tir terminée - avant de placer l'arme dans la voiture, le campement ou le domicile. Souvenez-vous que le déchargement d'une arme à feu est un déchargement complet, de manière à éliminer toute munition dans la chambre ou dans le chargeur. Avant de manipuler une arme ou de la passer à quelqu'un d'autre, assurez-vous visuellement que la chambre, le boîtier de culasse et le chargeur ne contiennent aucune munition. Gardez toujours le mécanisme de mise à feu ouvert lorsque l'arme n'est pas utilisée. Ne supposez jamais que l'arme est déchargée, même si vous êtes le dernier utilisateur. Vérifiez toujours vous-même.

• *Faites preuve de bon sens* lorsque vous êtes en possession d'une arme à feu. Déchargez toujours l'arme si vous vous trouvez dans une situation où l'arme à feu peut être tirée accidentellement, comme pour passer au-dessus d'une clôture, traverser une rivière ou monter à un arbre. Ne tirez ou ne poussez jamais une arme chargée vers vous ou vers quelqu'un d'autre. Ne transportez jamais une arme à feu chargée dans un fourreau, un étui détaché ou un coffret.

• *Certaines armes à feu* (dont certains fusils et fusils de chasse Remington®) sont équipées de dispositifs de sécurité internes empêchant leur utilisation non autorisée. Certains propriétaires d'armes à feu utilisent, de plus, des dispositifs externes, tels que des câbles de sécurité et des verrous de détente, pour la même raison. Même si vous utilisez ce genre de dispositifs, vous devez toujours décharger l'arme avant de la ranger ou si elle n'est pas utilisée. En outre, les dispositifs internes ou externes ne peuvent pas se substituer à la sécurité du rangement des armes et des munitions dans des endroits séparés et verrouillés.

• *Le rangement sécurisé des armes à feu* est aussi essentiel que leur manipulation sécurisée. Ne rangez jamais une arme à feu chargée. Assurez-vous que les armes à feu sont placées dans un lieu sûr auquel les personnes non autorisées ne peuvent accéder sans que vous le sachiez.

• *Faites particulièrement attention* si des enfants sont présents. Les enfants sont fascinés par les armes à feu. C'est une curiosité naturelle qui peut avoir de tragiques conséquences si elle n'est pas surveillée correctement. Entrez vos armes à feu dans un coffre à armes verrouillé ou dans un endroit dont l'accès est physiquement impossible pour un enfant.

• *Les munitions doivent être rangées* et verrouillées dans un endroit différent de celui des armes. Ne laissez jamais une arme à feu non sécurisée ou des munitions dans une armoire, un tiroir de commode ou sous un lit. Souvenez-vous que vous avez la responsabilité d'empêcher les enfants et les personnes non familiarisées avec les armes d'accéder aux armes et aux munitions.



3ème C O M M A N D E M E N T

NE PAS SE FIER AU DISPOSITIF DE SÉCURITÉ DE L'ARME.

Considérez chaque arme à feu comme si elle pouvait faire feu à tout moment, qu'il y ait ou non pression sur la détente. Votre arme à feu a été conçue avec soin afin de maximiser sa performance et sa sécurité. Cependant, le dispositif de sécurité de l'arme est un dispositif mécanique qui peut tomber en panne.

L'erreur humaine est une raison plus probable de défaillance de la sécurité d'une arme. Par erreur, vous pouvez penser que le système de sécurité est activé alors qu'il ne l'est pas. Ou bien, la sûreté peut avoir été désactivée sans que vous le sachiez. Ou encore, vous pourriez penser que votre arme est déchargée alors qu'une cartouche est en fait présente à l'intérieur. Une sécurité mécanique n'est pas un substitut du bon sens. Il ne s'agit que d'un supplément à la manipulation correcte de l'arme à feu.

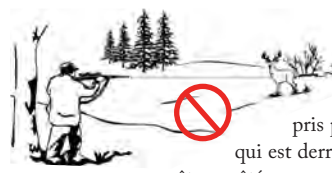
Ne touchez jamais la détente d'une arme avant d'être prêt à tirer. Gardez les doigts éloignés de la détente lors du chargement ou du déchargement. N'appuyez jamais sur la détente lorsque la sûreté est engagée ou placée entre les positions sécurité et tir.

Avant d'utiliser l'arme à feu, lisez le manuel d'instructions pour comprendre la position exacte et le fonctionnement de la sécurité de votre arme. Même si la sécurité est engagée, gardez le contrôle de votre arme chargée et dirigez son canon. Autrement dit, ne vous fiez pas à la sécurité pour justifier une manipulation négligente. Votre arme peut faire feu même avec la sécurité activée si les mécanismes internes sont cassés ou ont été modifiés. Souvenez-vous que la meilleure sécurité de votre arme est assurée par vous et vos pratiques de manipulation sécurisée.



4ème C O M M A N D E M E N T

CONNAÎTRE LA CIBLE ET CE QUI EST DERRIÈRE.



Il est impossible d'arrêter une balle déjà lancée sur sa trajectoire. Ne tirez jamais sans connaître la direction de la balle et son objectif.

Ne tirez jamais en vous fiant à un son, un mouvement ou une tache de couleur. Un chasseur en camouflage peut être facilement pris pour cible par un tireur trop impulsif. Assurez-vous de la cible et de ce qui est derrière avant d'appuyer sur la détente. Assurez-vous que le projectile peut être arrêté, par exemple par un talus ou un matériau dense comme le sable. Souvenez-vous que les balles parcourent de longues distances à très grande vitesse. Sachez à quelle distance le projectile va aller si vous manquez la cible ou s'il ricoche.



Les armes à feu doivent être entreposées dans des lieux sûrs que les enfants ne peuvent pas atteindre. Un coffre à armes est une façon idéale de sécuriser une arme à feu.

5ème C O M M A N D E M E N T

UTILISER DES MUNITIONS ADÉQUATES

Chaque arme est conçue pour des munitions de calibre et de dimensions déterminés. L'utilisation de munitions inadéquates, le mélange de munitions ou l'utilisation de munitions rechargées incorrectement peut provoquer des blessures graves ou mortelles. Et il suffit d'une seule cartouche à balle ou à plomb de calibre incorrect ou mal rechargée pour détruire votre arme. Vous êtes responsable de l'utilisation de munitions qui correspondent exactement au calibre de votre arme. Consultez ce manuel d'instructions pour y trouver les caractéristiques particulières de votre arme. Lisez et suivez toujours les instructions inscrites sur les boîtes de munitions.

Une erreur de cartouches peut provoquer des blessures graves ou mortelles et la destruction de l'arme. Examinez soigneusement les cartouches et utilisez seulement celles dont le calibre correspond à l'arme particulière. Par exemple, supposons que vous ayez chargé par erreur une cartouche de calibre 20 dans un fusil de chasse de calibre 12. La cartouche de calibre 20, étant trop petite pour la chambre, peut entrer dans le canon et rester coincée dans l'âme. Si vous chargez ensuite une cartouche standard de calibre 12 et faites feu, le projectile de calibre 12 va violemment heurter le projectile de calibre 20 coincé et peut provoquer l'explosion du canon dans la main. Ceci est appelé couramment une explosion 12/20, et elle peut tuer.

Vérifiez toutes les munitions avant le chargement pour vous assurer qu'elles correspondent aux exigences de l'arme à feu. Afin de faciliter l'identification, le calibre de chaque cartouche Remington® est estampillé sur sa base. De la même façon, vous trouverez le calibre de votre nouvelle arme Remington gravé sur le canon.

Le rechargement demande une attention particulière.

Si vous rechargez les munitions, vous êtes responsable de vous assurer que les munitions rechargées sont conformes aux normes établies par le fabricant de l'arme à feu. N'utilisez jamais de munitions chargées par une autre personne !

De nombreux tireurs chargent manuellement par passe-temps ou pour économiser le coût des munitions commerciales fabriquées en usine. Mais cela nécessite une très bonne connaissance des procédures de rechargement et un respect profond du potentiel explosif de la poudre.

Les armes à feu sont conçues, fabriquées et vérifiées en fonction de normes basées sur les munitions chargées en usine. Le chargement manuel de munitions, ou leur rechargement, qui ne respecterait pas, intentionnellement ou accidentellement, les recommandations de charge ou de composants peut être très dangereux.

Les rechargeurs doivent prendre toutes les précautions possibles de sécurité et suivre toutes les pratiques relatives à la manipulation correcte des explosifs. Que vous ayez beaucoup ou peu d'expérience, vous devez étudier le sujet, visionner des démonstrations et discuter avec des personnes expérimentées.

La première règle du rechargement est de toujours suivre les instructions des fabricants des composants que vous utilisez. Ces instructions vous conseilleront de suivre certaines directives. En particulier :

1. Ne pas mélanger ou substituer les poudres ou les amorces.
2. Ne pas utiliser de composants inconnus ou de qualité inférieure.
3. N'utiliser que des composants appropriés, testés en usine par des fabricants de munitions, de poudre et de balles de bonne réputation.
4. Toujours s'assurer, lors du rechargement, que les formules recommandées par les fabricants sont suivies.

Le fait de ne pas suivre ces directives peut entraîner des blessures graves ou des dommages importants à votre arme à feu. Des pressions dangereusement fortes et des explosions peuvent provenir d'une surcharge de poudre ou d'autres écarts par rapport aux consignes de rechargement établies. Soyez très prudent. Le processus de rechargement vous expose à des matériaux dangereux pour l'environnement. Le plomb, connu pour provoquer des cancers et des anomalies congénitales, est la substance la plus fréquente dans les balles et les projectiles. Il est important de manipuler avec extrêmement de soins les balles et projectiles en plomb. Ne travaillez que dans des locaux bien ventilés et lavez-vous toujours les mains après ce travail et avant de manger. Ne fumez jamais lors du rechargement.

Les amorces et les poudres sont également très toxiques et inflammables. Aussi, après le rechargement, retirez bien tous les matériaux de votre aire de travail. Ne laissez pas d'amorce ou de poudre répandue sur le sol ou sur la surface de travail. Éliminez tous les déchets selon les recommandations du fabricant.

Enfin, lors du rechargement ou du chargement manuel, concentrez-vous bien sur ce que vous faites à tout instant. Ne vous laissez pas distraire en parlant, en écoutant la radio ou en regardant la télévision. Ne rechargez jamais après avoir consommé de l'alcool ou des drogues quelle qu'en soit la nature. Vous travaillez avec des matériaux très dangereux qui n'autorisent aucune seconde de distraction. Souvenez-vous, lorsque vous rechargez, que vous êtes le fabricant de munitions et que vous êtes responsable de la performance et de la sécurité des munitions rechargées.

6ème C O M M A N D E M E N T

SI LE FUSIL NE TIRE PAS EN APPUYANT SUR LA DÉTENTE, AGIR AVEC PRUDENCE.

Si, pour une raison quelconque, la balle ne fonctionne pas lorsque vous appuyez sur la détente, arrêtez-vous et souvenez-vous du 1er commandement de la sécurité des armes à feu : toujours garder le canon pointé dans une direction sûre. Éloignez votre visage de la culasse, engagez la sécurité, ouvrez soigneusement le mécanisme de mise à feu, déchargez l'arme et jetez la cartouche en toute sécurité. Souvenez-vous que votre arme est chargée et prête à faire feu dès qu'une balle est présente dans la chambre. Traitez votre arme comme si elle pouvait faire feu même si elle n'a pas fonctionné.

7ème C O M M A N D E M E N T

TOUJOURS SE PROTÉGER LES YEUX ET LES OREILLES LORSQU'ON TIRE.

Le tir peut affecter votre vision et votre ouïe et il est nécessaire de les protéger en permanence. Portez des lunettes de sécurité pour vous protéger contre les projections, les débris de cibles d'argile, les résidus de poudre, les douilles brisées et même les brindilles et branches du terrain. Le port de lunettes de sécurité est également recommandé lors du démontage ou du nettoyage d'une arme pour que les éléments sous contraintes (tels que les ressorts) et les solvants n'entrent pas en contact avec vos yeux. Une exposition continue au bruit du tir peut endommager l'ouïe de manière permanente. C'est sur le champ de tir que le bruit est le plus fort ; portez un casque pour une protection maximale. Apprenez à utiliser des protections pour oreilles en permanence.



8ème C O M M A N D E M E N T

AVANT DE TIRER, S'ASSURER QUE RIEN N'OBSTRUE LE CANON.

Avant le chargement de votre arme, ouvrez le mécanisme de mise à feu et assurez-vous qu'aucune munition n'est présente dans la chambre ou le chargeur. Vérifiez qu'aucun débris ou obstacle ne se trouve dans le canon. Un peu de neige ou de boue, un excès de lubrifiant ou de graisse dans le canon, même en faible quantité, peut entraîner une forte augmentation de pression et déformer le canon ou le faire exploser. Utilisez un écouvillon et un chiffon pour essuyer les résidus d'antirouille ou autres obstructions dans le canon. Ne dégagez jamais une obstruction en tirant une autre cartouche !

Lorsque vous tirez, suivez votre instinct. Si le bruit ou le recul paraissent faibles, arrêtez-vous, déchargez votre arme et vérifiez que rien n'est coincé dans le canon. Pensez à l'explosion 12/20 ! C'est ce qui arrive lorsque le canon est obstrué. Assurez-vous toujours que les munitions utilisées correspondent à votre arme à feu et qu'il n'existe aucune obstruction.

9ème C O M M A N D E M E N T

NE PAS MODIFIER L'ARME ET LA FAIRE RÉVISER RÉGULIÈREMENT.

Votre arme a été conçue pour fonctionner selon des spécifications bien établies. Vous mettez votre sécurité et celle d'autres personnes autour de vous en danger si vous essayez de modifier la détente, la sécurité mécanique ou d'autres mécanismes. Par conséquent, ne modifiez jamais votre arme.



Comme tous les dispositifs mécaniques, une arme est sujette à l'usure. Elle doit être entretenue et inspectée périodiquement pour assurer une sécurité et une performance optimales. Seul du personnel qualifié doit entretenir, réparer ou modifier votre arme Remington®. Consulter votre manuel d'instructions sur la procédure à suivre pour expédier votre arme à l'usine et pour chercher le Centre de service autorisé de Remington le plus proche.

Un nettoyage et une lubrification corrects sont des tâches d'entretien également importantes et sont nécessaires pour assurer précision, sécurité et fiabilité. Assurez-vous toujours que l'arme est complètement déchargée avant de commencer le nettoyage. Nettoyez toujours le canon depuis l'extrémité de la chambre jusqu'à la bouche lorsque cela est possible.

Prenez l'habitude de toujours nettoyer l'âme avant de tirer. Nettoyez complètement l'arme à feu avant et après une longue période d'entreposage et au moins une fois par an. Il est également important de nettoyer votre arme après chaque exposition à des conditions telles que la pluie, les impuretés, la boue, la neige, le grésil ou l'eau salée.

Pour une utilisation fiable et en toute sécurité tous les éléments de votre arme à feu doivent être correctement nettoyés et lubrifiés. Inspectez périodiquement les éléments internes de l'arme à feu pour vous assurer de leur propreté et de l'absence de rouille, d'impuretés et de débris.

Utilisez des lubrifiants recommandés et ne lubrifiez jamais de façon excessive. Une utilisation excessive d'un lubrifiant non recommandé peut avoir un effet néfaste sur le fonctionnement et la sécurité de votre arme. Rappelez-vous que vous êtes responsable de l'entretien correct de votre arme. Un entretien inadapté peut causer des dommages ou abîmer votre arme et peut vous exposer ou exposer autrui à des risques de blessure ou de mort.

Remington® possède une grande gamme de produits et ressources pour l'entretien des armes à feu qui permettent d'obtenir les meilleurs résultats possibles lors du nettoyage de votre arme. Toute une gamme allant des solvants aux lubrifiants, en passant par les tiges et les chiffons. Tout ceci est disponible chez votre concessionnaire Remington.

10ème C O M M A N D E M E N T

BIEN CONNAÎTRE LA MÉCANIQUE ET LES CARACTÉRISTIQUES DU MANIEMENT DE L'ARME À FEU.

Toutes les armes à feu ne sont pas identiques. Elles possèdent des propriétés mécaniques différentes qui modifient leur transport et leur manipulation. Vous devez, avant d'utiliser une arme, vous familiariser complètement avec ses caractéristiques et avec les procédures de maniement sécurisé pour le chargement, le déchargement, le port, le tir et le rangement.

Avant même de déballer votre nouvelle arme Remington, lisez entièrement ce manuel d'instructions afin de vous familiariser avec les différentes parties de votre arme. Prenez ensuite bonne connaissance des dix commandements de la sécurité des armes à feu dans ce manuel, et suivez-les.

AVERTISSEMENT ! Le déchargement d'une arme, son nettoyage et la manipulation de munitions dans des locaux mal ventilés posent le risque d'une exposition au plomb, substance connue pour provoquer des anomalies congénitales, des troubles de la reproduction, des cancers et d'autres préjudices physiques sérieux. Ventilez adéquatement en permanence. Lavez-vous soigneusement les mains après une exposition.

NE TIREZ QUE SI VOUS ÊTES SOBRE !!

Il existe une autre règle à suivre lors de l'utilisation d'armes à feu. En fait, il est nécessaire de respecter cette règle afin de mettre effectivement en pratique les dix commandements de la sécurité des armes à feu. Cette règle est : NE TIREZ QUE SI VOUS ÊTES SOBRE ! Les armes à feu et l'alcool ou les drogues constituent un mélange mortel. Ne consommez jamais quoi que ce soit qui puisse altérer votre jugement ou votre coordination physique lors de l'utilisation d'une arme à feu. Un pourcentage très important des accidents survenus avec les armes à feu est dû à l'alcool ou aux drogues. Faites preuve de bon sens. Restez en vie, ne tirez que si vous êtes sobre.

AVERTISSEMENT ! Le fait de ne pas suivre l'une quelconque de ces règles de sécurité peut causer des blessures ou la mort du tireur ou des gens alentour, et peut endommager les biens. N'utilisez pas une arme à feu si vous n'avez pas pris bonne connaissance des dix commandements de la sécurité des armes à feu, et si vous ne les suivez pas. Pour toute question sur la sécurité de l'utilisation d'une arme à feu Remington, écrivez-nous à Remington Arms Company, LLC, Consumer Service, P.O. Box 700, Madison, NC 27025-0700, ou appelez-nous au 1-800-243-9700.

NE GARDEZ PAS CES INFORMATIONS POUR VOUS.

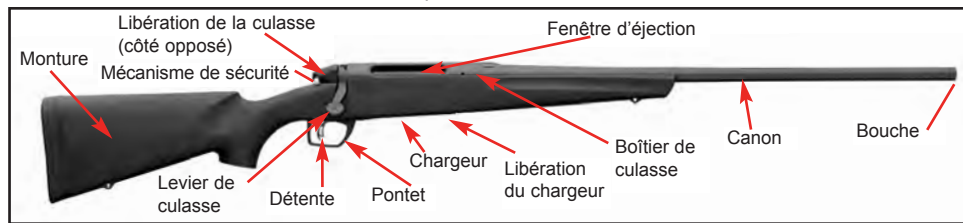
Maintenant que vous êtes propriétaire d'une arme à feu, vous avez l'obligation de vous assurer que les sports de tir sont sûrs pour tous - participants et spectateurs. Pour cela, suivez les principes de sécurité et transmettez-les aux autres - en particulier aux tireurs novices. Montrez l'exemple aux débutants. Guidez-les pour qu'ils entrent en toute sécurité dans le monde passionnant du tir sportif. Investissez votre temps et votre patience pour l'amour du sport et son avenir. Après tout, c'est votre amour du sport qui vous a amené à acheter un nouvel Remington.

La possession d'une arme est un droit et un privilège. C'est un privilège qui est associé à la responsabilité personnelle d'utiliser une arme à feu d'une manière qui garantit votre sécurité et celle des autres. La préservation de ce droit et de ce privilège dépend de votre engagement personnel et de celui des autres tireurs à utiliser une arme à feu de manière sûre et responsable. Laissez-vous guider par les dix commandements de la sécurité des armes à feu décrits dans ce guide. Enseignez et encouragez le respect de ces règles chaque fois que vous le pouvez. N'oubliez pas que la sécurité des armes à feu dépend de vous ! C'est la seule façon de vraiment apprécier votre nouvelle arme Remington et de préserver le tir sportif tel que nous le connaissons aujourd'hui.

Fusil à culasse mobile Remington® Modèle 783™

Nous vous félicitons d'avoir choisi un Remington®. Avec un entretien adapté, cette arme vous offrira de nombreuses années de plaisir et d'utilisation fiable. Pour de meilleurs résultats, nous vous recommandons d'utiliser les munitions Remington — ces munitions ont été fabriquées et testées en usine conformément à nos normes exigeantes de fonctionnement et de performance.

ILLUSTRATION 1 Cette illustration indique les éléments principaux d'un fusil à culasse mobile REMINGTON®. L'illustration facilite la compréhension des instructions.



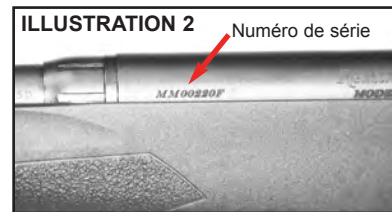
Utilisation normale

Tous les fusils à percussion centrale à culasse mobile Remington® fonctionnent de la même façon. L'arme peut tirer plusieurs fois après chaque appui sur la détente et cycle de la culasse. Au début du cycle de tir et après avoir appuyé sur la détente et déchargé une cartouche, le mécanisme est déverrouillé et le percuteur est armé en tournant le levier de culasse vers le haut. En déplaçant la culasse vers l'arrière, l'étui de la cartouche utilisée sort de la chambre. Une fois sorti de la chambre, l'étui est éjecté de l'arme par la fenêtre d'éjection. En ramenant la culasse vers l'avant, une nouvelle cartouche est extraite du chargeur et poussée dans la chambre. L'abaissement total du levier de culasse complète le cycle en verrouillant la culasse et la cartouche en position de tir.

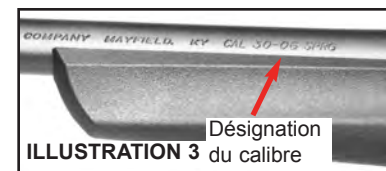
Parties importantes d'une arme à feu

Numéro de série et désignation des cartouches :

Le numéro de série est gravé sur le boîtier de culasse, sur le côté gauche du tireur. Voir l'illustration 2.



Les spécifications du calibre et de la cartouche qui conviennent à votre arme sont gravées sur le canon, sur le côté gauche du tireur. Voir l'illustration 3.



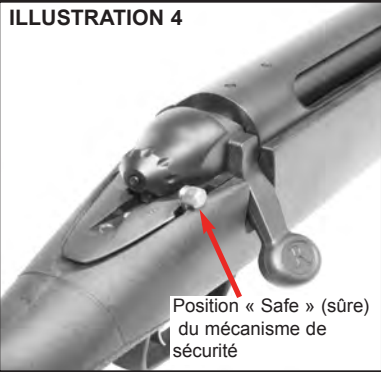
AVERTISSEMENT ! Seules les cartouches du type et du calibre spécifiés et gravés sur le canon de votre arme peuvent être utilisées. L'utilisation d'une cartouche incorrecte dans votre arme à feu peut entraîner des dommages matériels, des blessures ou la mort.

Mécanisme de sécurité :

Le mécanisme de sécurité manuel de votre arme à culasse mobile, s'il est correctement engagé et en bon état, offre une protection contre une décharge accidentelle ou involontaire dans des conditions normales d'utilisation.

Ce mécanisme de sécurité ne se substitue pas au respect des règles de manipulation sécurisée des armes. Le mécanisme de sécurité, lorsqu'il est complètement engagé en position sécurisée « S » ou « SAFE », bloque la détente, ce qui empêche d'appuyer sur la détente.

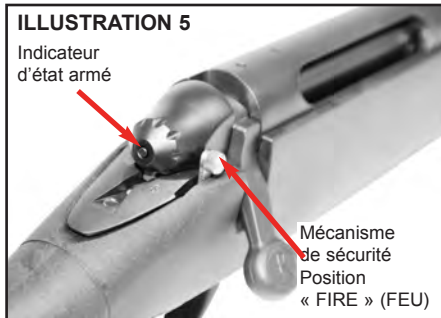
Le mécanisme de sécurité est placé à la droite du tireur vers l'arrière du boîtier de culasse. L'engagement du mécanisme de sécurité se fait en le tirant complètement en arrière sur la position « S » jusqu'à ce que le bras de sécurité s'arrête. Voir l'illustration 4.



Avant de manipuler, charger ou décharger une arme à feu, il faut toujours engager le mécanisme de sécurité en déplaçant le levier de sécurité complètement en arrière. Lorsque vous êtes prêt à tirer, désengagez le mécanisme de sécurité en poussant le bras de sécurité vers l'avant sur la position « FIRE » (mise à feu), marquée par un « F ». Vous avez désengagé le mécanisme de sécurité et l'arme est prête pour le tir. Voir l'illustration 5.

Ne touchez pas la détente lorsque vous actionnez le mécanisme de sécurité. Gardez les doigts et autres objets hors du pontet et de la détente jusqu'au moment de faire feu.

N'essayez jamais d'appuyer sur la détente lorsque le mécanisme de sécurité est activé sur la position « S » ou « SAFE ».



AVERTISSEMENT ! L'arme à feu se déchargera si l'on appuie sur la détente et que le mécanisme de sécurité est désactivé ou en position « F » ou « FIRE ». Ne pas contrôler la direction de l'arme à feu, lorsque cette dernière est déchargée, peut entraîner des dommages matériels, des blessures ou la mort.

Même lorsque la sécurité est engagée en position « S » ou « SAFE », une manipulation sans précaution peut causer la décharge de l'arme. Voir les « Dix commandements de sécurité des armes à feu » en page 2.

AVERTISSEMENT ! Ne modifiez pas, ne contournez pas et ne rendez pas inopérant les mécanismes de sécurité de cette arme à feu. Modifier la sécurité de l'arme à feu peut entraîner des dommages matériels, des blessures ou la mort.

Indicateur d'état armé :

L'indicateur d'état armé est une goupille située à l'arrière du bouchon de culasse. (Voir l'illustration 5). Lorsque la goupille est visible ou affleure l'extrémité du bouchon de culasse, l'ensemble de culasse est armé et l'arme à feu est prête à être déchargée.

AVERTISSEMENT ! L'arme fait feu lorsque la culasse est armée (indicateur d'état armé visible), le mécanisme de sécurité est désengagé ou en position de mise à feu (« FIRE ») et la détente est tirée. Ne pas contrôler la direction de l'arme à feu, lorsque cette dernière est déchargée, peut entraîner des dommages matériels, des blessures ou la mort.

Autres fonctions :

En plus du mécanisme de sécurité manuel et du dispositif de relâche de la détente, les fusils à percussion centrale à culasse mobile Modèle 783 possèdent des systèmes passifs qui, s'ils sont en bon état de marche, offrent une protection supplémentaire contre une décharge accidentelle ou involontaire dans les conditions normales d'utilisation. Ces fonctions passives, telles que le système de goupille de mise à feu par inertie, les alliages d'acier et/ou leurs traitements métallurgiques, l'engagement de la gâchette et la détente, le système de verrouillage de culasse, la feuillure et le pontet, fonctionnent toutes sans l'intervention directe de l'utilisateur tant que l'arme est maintenue propre et en bon état de marche.

AVERTISSEMENT ! N'altérez pas, ne modifiez pas ou ne contournez pas ces mécanismes de sécurité et ne pas les rendre inefficaces. Modifier les sécurités de l'arme à feu peut entraîner des dommages matériels, des blessures ou la mort.

Dispositif de verrouillage :

Cette arme à feu a été vendue initialement avec un dispositif de verrouillage à clé pour la protection contre un usage non autorisé. Il s'agit d'un dispositif de verrouillage pour l'entreposage. Les armes à feu doivent être complètement déchargées si elles sont rangées ou non utilisées.

Ces dispositifs de verrouillage N'ÉLIMINENT PAS la nécessité de manipuler et de ranger les armes de façon sécurisée, y compris de garder toute arme à feu déchargée et verrouillée dans un endroit sûr lorsqu'elle n'est pas utilisée. Veuillez lire et suivre toutes les règles de sécurité indiquées dans ce manuel d'instructions. Le fait de ne pas connaître et suivre ces règles peut conduire à un accident grave ou mortel. Consultez en page 2 les « Dix commandements de sécurité des armes à feu ».

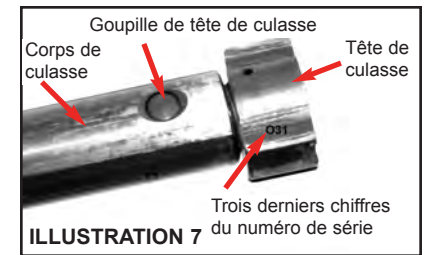
Gardez le dispositif de verrouillage engagé lorsque l'arme n'est pas utilisée. Gardez les clés dans un endroit sûr, inaccessible aux autres. Ne laissez PAS vos clés ou des munitions avec votre arme ; l'arme doit être déchargée et verrouillée dans un lieu sûr.



Pour sécuriser l'arme à l'aide d'un dispositif de verrouillage extérieur, consultez les instructions contenues dans l'emballage.

Ensemble de culasse :

L'ensemble de culasse verrouille la cartouche dans la chambre en contenant la pression de tir de la munition dans la chambre. L'ensemble de culasse est un système à percuteur deux pièces, fabriqué spécialement pour cette arme afin de conserver une feuillure (distance entre la cartouche et la face de la culasse) appropriée. Les ensembles de culasse ne sont pas interchangeables entre les fusils. Pour aider à assurer que l'ensemble de culasse et le boîtier de culasse restent accouplés, les trois derniers chiffres du numéro de série du boîtier de culasse sont gravés sur l'ensemble de culasse. Pour raison de sécurité, conservez l'ensemble de culasse accouplé avec son boîtier de culasse.

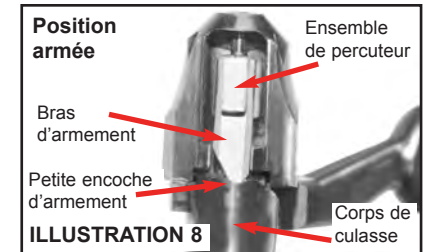


Assurez-vous que les trois (3) derniers chiffres du numéro de série correspondent aux chiffres gravés sur la culasse. Voir l'illustration 7.

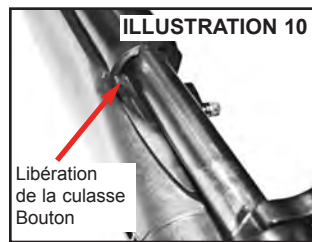
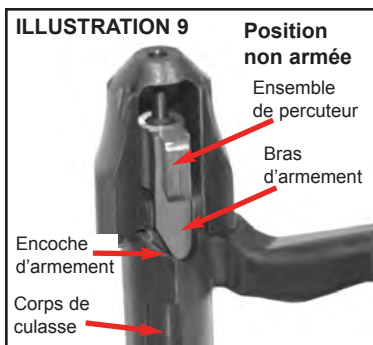
AVERTISSEMENT ! Utilisez seulement l'ensemble de culasse d'origine avec l'arme. N'essayez pas d'introduire ou d'utiliser une culasse dans une autre arme si cette culasse n'a pas été achetée avec l'arme. L'utilisation d'une combinaison culasse-boîtier incorrecte peut entraîner des dommages matériels, des blessures ou la mort.

Mise en place de l'ensemble de culasse :

1. Gardez toujours l'arme pointée dans une direction sûre.
2. Engagez le mécanisme de sécurité en plaçant le bras de sécurité complètement en arrière sur la position « SAFE » ou « S ».
3. Avant d'introduire l'ensemble de culasse dans le boîtier, assurez-vous que l'ensemble du percuteur est armé. Lorsque le percuteur est armé, son bras d'armement est situé dans la petite encoche d'armement. Voir l'illustration 8.



4. Si l'ensemble du percuteur N'EST PAS armé (comme le montre l'illustration 9), armez-le en immobilisant le corps de la culasse tout en tournant l'ensemble du percuteur dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que le bras d'armement se trouve dans la petite encoche d'armement comme sur l'illustration 8.



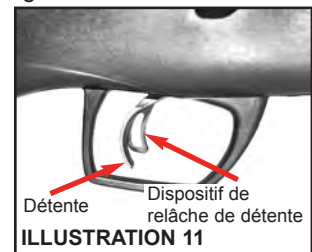
Ensemble de détente :

Appuyez sur la détente pour DÉCHARGER l'arme à feu.

Les fusils à culasse mobile Modèle 783 sont équipés d'un ensemble de détente réglable conçu sur mesure. L'ensemble de détente est un système à mouvement simple qui a été réglé à l'usine de Remington pour fournir une résistance de détente optimale. Les réglages d'usine fournissent un déclenchement de la détente impeccable pour offrir immédiatement une précision supérieure aux chasseurs, aux tireurs occasionnels et à ceux qui pratiquent le tir à la cible. Les fusils avec des réglages de résistance de détente inférieurs au réglage d'usine sont considérés comme des armes à « cible » utilisées seulement pour les concours de tir de précision, dans des conditions de champ de tir ou d'essai. La résistance de détente des fusils Modèle 783 peut être réglée dans certaines limites.

La sécurité constituant notre souci principal, la conception de l'ensemble de détente nécessite que l'utilisateur place son doigt directement sur le dispositif de relâche de détente (voir l'illustration 11). Tirer sur la détente depuis le côté ou ne pas tirer directement vers l'arrière peut ne pas désengager le dispositif de relâche de détente. Ceci empêchera la détente de commencer la séquence de mise à feu.

Toutes les réparations sur l'ensemble de détente doivent être effectuées par l'usine ou dans un centre de réparation agréé de Remington.



AVERTISSEMENT ! Ne placez jamais

5. Avant de mettre en place l'ensemble de culasse, assurez-vous que la goupille de la tête de culasse est en place. Voir l'illustration 7.

6. Si la goupille de tête de culasse **N'EST PAS** installée, consultez en page 19 « Remontage de l'ensemble de culasse ».

AVERTISSEMENT ! Si la goupille de tête de culasse **N'EST PAS** en place dans l'ensemble de culasse, l'utilisation de l'arme **N'EST PAS** sécurisée. Lorsque la goupille de tête de culasse est située hors de l'ensemble de culasse, cela peut entraîner des dommages matériels, des blessures et/ou la mort.

7. Le levier de culasse se trouvant à gauche du tireur, alignez les crans de la culasse avec les rainures de butée du boîtier et faites glisser l'ensemble de culasse vers l'avant.

8. Poussez l'ensemble de culasse vers l'avant jusqu'à ce que l'arrêt de culasse soit engagé et l'ensemble de culasse verrouillé dans le boîtier.

Dépose de l'ensemble de culasse :

1. Gardez toujours l'arme pointée dans une direction sûre.
2. Engagez le mécanisme de sécurité en plaçant le bras de sécurité complètement en arrière sur la position « **SAFE** » ou « **S** ».
3. Éloignez vos doigts ou tout autre objet de la détente.
4. Ouvrez le mécanisme de mise à feu en relevant le levier de culasse.
5. Désengagez l'arrêt de culasse en poussant le bouton de libération de culasse tout en faisant glisser l'ensemble de culasse vers l'arrière jusqu'à ce qu'il se sépare du boîtier. Voir l'illustration 10.
6. Assurez-vous, en regardant dans la fenêtre d'éjection, la chambre et le chargeur, que l'arme est complètement déchargée.

vosre doigt sur la détente, sauf si vous êtes sur le point de tirer. Le placement négligent du doigt sur la détente peut entraîner le déclenchement involontaire de la détente et décharger l'arme à feu. Cela peut entraîner des blessures, des dommages matériels et/ou la mort.

AVERTISSEMENT ! Il ne faut jamais manipuler, régler ou changer l'un quelconque des composants internes de l'arme à feu sauf si cela est indiqué dans ce manuel d'instructions. Une manipulation incorrecte des composants internes peut affecter la sécurité et la fiabilité de l'arme et peut causer des dommages matériels, des blessures et/ou la mort.

Pour le réglage de la résistance de détente, voir « Réglage de la résistance de détente » en page 14.

Canon :

AVERTISSEMENT ! L'intérieur du canon doit être propre et sans obstructions. Décharger l'arme à feu avec un canon sale et/ou obstrué peut entraîner des dommages matériels, des blessures et/ou la mort. Consultez en page 2 les « Dix commandements de sécurité des armes à feu ».

Vérification de l'absence d'obstructions dans le canon :

1. Gardez toujours l'arme pointée dans une direction sûre.
2. Engagez le mécanisme de sécurité en plaçant le bras de sécurité complètement en arrière sur la position « **SAFE** » ou « **S** ».
3. Retirez le chargeur de l'arme. Consultez « Déchargement de votre arme » en page 14.
4. Ouvrez le mécanisme de mise à feu en relevant le levier de culasse.
5. Tirez la culasse complètement en arrière.
6. Assurez-vous, en regardant dans la fenêtre d'éjection, la chambre et le chargeur, que l'arme est complètement déchargée.
7. Retirez l'ensemble de culasse du boîtier en poussant le bouton de libération de la culasse tout en tirant l'ensemble de culasse vers l'arrière jusqu'à ce que la culasse soit dégagée du boîtier. Voir l'illustration 10.
8. Vérifiez qu'il n'y a pas d'obstruction dans le canon en regardant dans le boîtier et le canon à partir de l'extrémité de la chambre.

Retrait d'une obstruction dans le canon :

AVERTISSEMENT ! N'ESSAYEZ JAMAIS de retirer un objet du canon en tirant une autre cartouche. Décharger une arme à feu ayant un canon obstrué peut entraîner des dommages matériels, des blessures ou la mort.

1. Gardez toujours l'arme pointée dans une direction sûre.
2. Introduisez un écouvillon de dimension correcte par l'extrémité de la chambre jusqu'à ce que l'obstruction soit décelée.
3. Tapez légèrement avec l'écouvillon sur l'obstruction pour dégager l'objet du canon.
4. Poussez complètement l'écouvillon dans le canon jusqu'à ce qu'il soit visible au niveau de la bouche.
5. Si un corps étranger ne peut pas être facilement poussé hors canon par l'écouvillon, retournez l'arme à feu à l'usine ou dans un centre de réparation agréé Remington.

Remarque : Suivez les instructions « Nettoyage du canon » en page 16 pour nettoyer le canon.

AVERTISSEMENT ! Avant de charger l'arme, assurez-vous que l'intérieur du canon est dépourvu d'impuretés, d'huile ou autres obstructions. Décharger l'arme à feu avec un canon sale et/ou obstrué peut entraîner des dommages matériels, des blessures et/ou la mort.

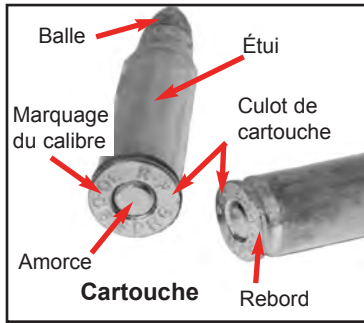
Chargement de l'arme à feu :

AVERTISSEMENT ! Les carabines à culasse mobile à percussion centrale Modèle 783™ sont fabriquées en différents calibres à percussion centrale. Le calibre particulier des munitions à percussion centrale qui doit être utilisé avec votre arme est gravé sur le canon. N'utilisez que des munitions à percussion centrale du calibre spécifié sur le canon de votre arme. Des munitions à percussion centrale différentes ne sont pas interchangeables. N'utilisez pas de munitions différentes de celles spécifiées pour l'arme. L'utilisation d'une munition incorrecte dans votre arme à feu peut entraîner des dommages matériels, des blessures et/ou la mort.

Munitions :

Vérifiez toujours la bonne désignation de la cartouche avant de charger l'arme ; la désignation se trouve sur la tête de cartouche. Des informations supplémentaires

sur les munitions sont données dans le catalogue de Remington Arms ou sur le site Web de Remington à www.remington.com.



AVERTISSEMENT ! N'endiguez pas les cartouches d'huile, de graisse ou de lubrifiant. L'application de lubrifiant sur les cartouches peut entraîner des dommages matériels, des blessures et/ou la mort.

AVERTISSEMENT ! Lavez-vous toujours les mains après avoir manipulé des munitions. Voir les « Dix commandements de sécurité des armes à feu » en page 2.

Chargement de l'arme à feu :

AVERTISSEMENT ! Vérifiez toujours la bonne désignation de la cartouche avant de charger l'arme. Décharger une cartouche incorrecte peut entraîner des dommages matériels, des blessures et/ou la mort.

AVERTISSEMENT ! Avant de charger des cartouches, assurez-vous que l'amorce de chaque cartouche affleure ou se trouve au-dessous de la surface de la base de l'étui de la cartouche. L'utilisation d'une cartouche avec une amorce qui n'est pas installée correctement peut entraîner des dommages matériels, des blessures et/ou la mort.

Remarque : Le canon doit être nettoyé avant de charger l'arme pour la première fois. Suivre les instructions de nettoyage données en page 15, « Nettoyage du canon ».

1. Gardez toujours l'arme pointée dans une direction sûre.
2. Engagez le mécanisme de sécurité en plaçant le bras de sécurité complètement en arrière sur la position « **SAFE** » ou « **S** ».
3. Ouvrez le mécanisme de mise à feu en relevant le levier de culasse, puis en tirant la culasse complètement en arrière.
4. Assurez-vous, en regardant dans la fenêtre d'éjection, la chambre et le

chargeur, que l'arme est complètement déchargée. Si la chambre n'est pas vide, consultez « Déchargement de l'arme à feu » en page 14.

5. Assurez-vous qu'il n'y a aucune obstruction dans le canon, consultez en page 11 « Vérification de l'absence d'obstructions dans le canon ».

Pour charger la chambre :

6. Un chargeur vide étant installé, placez une cartouche de calibre correct par la fenêtre d'éjection sur le plateau du chargeur. Voir l'illustration 12.



ILLUSTRATION 12

7. Faites glisser la culasse complètement en avant pour pousser la cartouche dans la chambre.

AVERTISSEMENT ! Si une cartouche ne rentre pas dans la chambre avec une force minimale, ne la forcez pas à l'intérieur. Modifier la sécurité de l'arme à feu peut entraîner des dommages matériels, des blessures et/ou la mort.

8. Lorsque la cartouche est dans la chambre, tournez le levier de culasse vers le bas, ce qui verrouille la cartouche dans la chambre.

AVERTISSEMENT ! L'arme est maintenant chargée avec une cartouche dans la chambre.

Retirer le chargeur de l'arme **N'EMPÊCHE PAS** que celle-ci puisse être tirée. Si une cartouche est dans la chambre et le mécanisme de sécurité est en position « **FIRE** » ou « **F** », la cartouche peut toujours être tirée en appuyant sur la détente. Ne pas contrôler la direction de l'arme à feu, lorsqu'elle est déchargée, peut entraîner des dommages matériels, des blessures et/ou la mort.

Chargement du chargeur :

AVERTISSEMENT ! Vérifiez toujours que la cartouche que vous chargez est du bon calibre. N'essayez pas de dépasser la capacité du chargeur. Décharger une cartouche incorrecte peut entraîner des dommages matériels, des blessures et/ou la mort.

9. Retirez le chargeur de l'arme en appuyant sur l'ouverture du loquet du chargeur et en tirant le chargeur hors du logement de chargeur. Voir l'illustration 13.

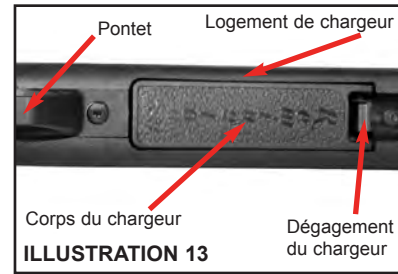


ILLUSTRATION 13

10. Faites glisser la cartouche de type et de calibre convenables sous les lèvres de retenue du chargeur jusqu'à ce que la tête de cartouche entre en contact avec la paroi arrière du chargeur. Maintenez la cartouche pointée vers l'avant du boîtier de chargeur ou le loquet du chargeur. Répétez cette étape jusqu'à ce que le chargeur soit plein. Voir l'illustration 14.

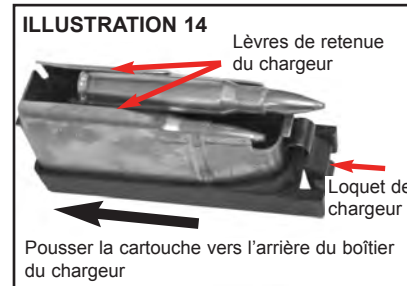


ILLUSTRATION 14

11. Poussez le chargeur plein dans le logement de chargeur de l'arme. Voir l'illustration 13.
12. Assurez-vous que le chargeur est bien verrouillé en position.

AVERTISSEMENT ! L'arme est maintenant complètement chargée et armée. Assurez-vous que le mécanisme de sécurité est toujours engagé en position « **SAFE** » ou « **S** ». Gardez toujours l'arme pointée dans une direction sûre. Ne pas contrôler la direction de l'arme à feu, lorsqu'elle est déchargée, peut entraîner des dommages matériels, des blessures et/ou la mort.

Chargement de la chambre à partir du chargeur :

1. Gardez toujours l'arme pointée dans une direction sûre.
2. Engagez le mécanisme de sécurité en plaçant le bras de sécurité complètement en arrière sur la position « **SAFE** » ou « **S** ».

3. Ouvrez le mécanisme de mise à feu en relevant le levier de culasse, puis en tirant la culasse complètement en arrière.
4. Assurez-vous, en regardant dans la fenêtre d'éjection, la chambre et le chargeur, que l'arme est complètement déchargée. Si la chambre n'est pas déchargée, consultez « Déchargement de l'arme à feu » en page 14.
5. Assurez-vous qu'il n'y a aucune obstruction dans le canon, consultez en page 11 « Vérification de l'absence d'obstructions dans le canon ».
6. Introduisez un chargeur plein (consultez « Chargement du chargeur » en page 12) dans le logement du chargeur.
7. Assurez-vous que le chargeur est bien verrouillé en position.
8. Glissez lentement l'ensemble de culasse vers l'avant, en retirant une cartouche du chargeur.
9. Lorsque la culasse est complètement en avant, tournez le levier de culasse vers le bas pour verrouiller la cartouche dans la chambre.

AVERTISSEMENT ! L'arme est maintenant chargée et armée. Assurez-vous que le mécanisme de sécurité est toujours engagé en position « **SAFE** » ou « **S** ». Gardez toujours l'arme pointée dans une direction sûre. Ne pas contrôler la direction de l'arme à feu, lorsqu'elle est déchargée, peut entraîner des dommages matériels, des blessures et/ou la mort.

Déchargement de l'arme à feu :



AVERTISSEMENT ! Protégez-vous toujours les yeux et les oreilles lorsque vous déchargez votre arme. Ne pas utiliser l'équipement de protection convenable peut entraîner des dommages matériels, des blessures et/ou la mort. Voir les « Dix commandements de sécurité des armes à feu », en page 2.

1. Pointez le canon vers la cible voulue.
2. Désengagez le mécanisme de sécurité en déplaçant le levier de sécurité sur la position « **FIRE** » ou « **F** ».
3. La crosse de l'arme étant fermement appuyée contre l'épaule et la cible étant visée, appuyer sur la détente. L'arme va faire feu chaque fois que vous actionnez le mécanisme de mise à feu et que vous appuyez sur la détente, et cela jusqu'à ce que la chambre et le chargeur soient vides.

AVERTISSEMENT ! Si une cartouche n'est pas tirée lorsque la détente est actionnée (raté), garder l'arme orientée dans une direction sécurisée et attendre une minute avant d'ouvrir la culasse et d'éjecter la cartouche. Ne pas contrôler la direction de l'arme à feu, lorsqu'elle est déchargée, peut entraîner des dommages matériels, des blessures et/ou la mort.

AVERTISSEMENT ! Si le « rapport » du coup est sensiblement moins bruyant ou plus bruyant ou s'il est inhabituel d'une façon quelconque, gardez l'arme pointée dans une direction sûre ; ouvrez le mécanisme et recherchez les obstructions de l'âme. Voir : « Vérification de l'absence d'obstructions dans le canon » en page 11.

Décharger l'arme à feu avec un canon sale et/ou obstrué peut entraîner des dommages matériels, des blessures et/ou la mort.

- Engagez le mécanisme de sécurité en plaçant le bras de sécurité en arrière sur la position « **SAFE** » ou « **S** ».
- Ouvrez le mécanisme de mise à feu en relevant le levier de culasse, puis en tirant la culasse complètement en arrière.
- Assurez-vous, en regardant dans la fenêtre d'éjection, la chambre et le chargeur, que l'arme est complètement déchargée.

Déchargement de l'arme à feu:

AVERTISSEMENT ! NE SUPPOSEZ JAMAIS qu'une arme est déchargée pour justifier une manipulation négligente. Contrôlez toujours l'orientation de la bouche de votre arme, même si vous pensez qu'elle est complètement déchargée. Ne pas maintenir la bouche pointée dans une direction sûre peut entraîner des dommages matériels, des blessures et/ou la mort.

- Gardez toujours l'arme pointée dans une direction sûre.
- Engagez le mécanisme de sécurité en plaçant le bras de sécurité complètement en arrière sur la position « **SAFE** » ou « **S** ».
- Retirez le chargeur de l'arme en appuyant sur le levier d'ouverture du loquet du chargeur et en tirant le chargeur hors du logement de chargeur. Voir l'illustration 13.

AVERTISSEMENT ! L'arme **NE COMPORTE PAS** de déconnexion du chargeur. L'arme peut se décharger même avec le chargeur retiré ! Ne pas contrôler la direction de l'arme à feu, lorsqu'elle est déchargée, peut entraîner des dommages matériels, des blessures et/ou la mort.

- Ouvrez la culasse en relevant le levier de culasse, puis tirez la culasse complètement en arrière jusqu'à ce que la

cartouche soit dégagée de la chambre.

- Soulevez la cartouche vers l'extérieur et retirez-la du boîtier de culasse par la fenêtre d'éjection.
- Avec la culasse ouverte, assurez-vous, en regardant dans la chambre, que l'arme est complètement déchargée et sans obstructions.

Déchargement du chargeur :

- En maintenant le chargeur séparé de l'arme, faites glisser la cartouche du haut vers l'avant et hors du chargeur. Répétez cette étape jusqu'à épuisement du chargeur.

AVERTISSEMENT ! Les cartouches qui se trouvent dans le chargeur sont soumises à l'action d'un ressort de compression. Portez des lunettes de sécurité pour éviter des blessures graves.

Lunettes de visée :

AVERTISSEMENT ! Avant de monter ou de régler une lunette de visée, assurez-vous que l'arme est complètement déchargée et que le mécanisme de sécurité est engagé en plaçant la sécurité sur la position « **SAFE** » ou « **S** ». Ne pas suivre ces instructions peut entraîner des dommages matériels, des blessures et/ou la mort.

Certaines configurations du Modèle 783 peuvent présenter des lunettes de visée et/ou des montures. Si votre lunette de visée nécessite un réglage, consultez la feuille d'instructions relative à la lunette et placée dans son emballage.

REMARQUE : pour des informations sur la balistique et la trajectoire, consultez le catalogue de Remington ou visitez le site Web de Remington à www.remington.com.

Réglage de la résistance de détente :

AVERTISSEMENT ! Les changements du réglage de la détente par rapport à celui de l'usine peuvent entraîner un tir accidentel et des dommages matériels, des blessures et/ou la mort.

Les réglages de détente peuvent être faits **UNIQUEMENT** dans les circonstances suivantes :

I. Concours de tir à la cible :

(1) L'ensemble de détente des fusils à culasse mobile série M783 doit être réglé uniquement pour l'utilisation des tireurs expérimentés et responsables dans un environnement de tir à la cible contrôlé, lorsque le fusil n'est jamais chargé avec une munition non consommée sauf lorsqu'il est en position prête à tirer avec la bouche orientée en toute sécurité vers le champ de tir.

(2) Si une cartouche est chargée dans la chambre et n'est pas tirée, elle doit être immédiatement retirée (déchargée) du fusil. NE déplacez JAMAIS le fusil de son orientation vers le champ de tir sans d'abord décharger (retirer) la cartouche de la chambre.

AVERTISSEMENT ! NE transportez JAMAIS de fusil réglé avec une cartouche chargée dans la chambre. La résistance de détente sur les fusils utilisés pour la chasse ou pour le tir à la cible qui n'est pas l'objet d'un concours ne doit jamais être réglée. Transporter une carabine réglée avec une cartouche chargée dans la chambre peut entraîner des dommages matériels, des blessures et/ou la mort.

II. Vente ou cession de l'arme :

Si la résistance de la détente de l'arme a été réglée et vous souhaitez la vendre ou la céder, vous devez : (1) avertir l'acheteur ou le destinataire que l'ensemble de détente a été réglé, et (2) donner ce manuel du propriétaire à l'acheteur ou au destinataire de l'arme pour qu'il puisse l'examiner et l'utiliser comme référence.

Réglage de la pression de détente :

- Gardez toujours l'arme pointée dans une direction sûre.
- Engagez le mécanisme de sécurité en plaçant le bras de sécurité complètement en arrière sur la position sécurisée (« **SAFE** »).
- Ouvrez le mécanisme de mise à feu en relevant le levier de culasse.
- Tirez la culasse complètement en arrière.
- Assurez-vous, en regardant dans la fenêtre d'éjection, la chambre et le chargeur, que l'arme est complètement déchargée. Si l'arme n'est pas déchargée, consultez « Déchargement de l'arme à feu » en page 13.
- Retirez les cartouches du chargeur. Voir « Démontage de l'arme à feu pour son nettoyage » en page 16.

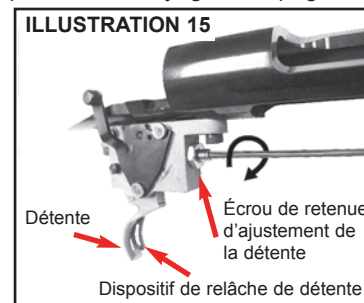


ILLUSTRATION 15

- Desserrez l'écrou de retenue de 3/8 pouce en le tournant dans le sens contraire des aiguilles d'une montre. Ne retirez pas l'écrou. Voir l'illustration 15.
- Introduisez une clé hexagonale de 3/32 pouce dans le trou de réglage de détente.
- Pour augmenter la résistance de la détente, tournez la clé hexagonale dans le sens des aiguilles d'une montre. Voir l'illustration 15.

Remarque : la résistance de la détente peut être augmentée jusqu'à ce que la détente ne puisse plus se déplacer ou libérer la gâchette.

- Pour diminuer la résistance de la détente, tournez la clé hexagonale dans le sens inverse des aiguilles d'une montre. Voir l'illustration 16.

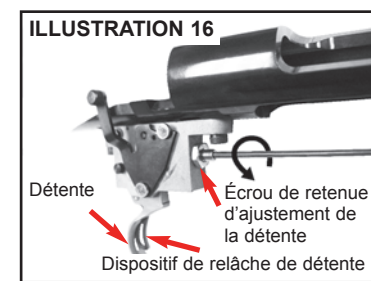


ILLUSTRATION 16

- Après le réglage, sécurisez l'écrou de retenue en le tournant dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce qu'il soit serré.
- Remontez le mécanisme de mise à feu dans la monture, consultez : « Remontage du canon / mécanisme de mise à feu dans la monture » en page 20.

Nettoyage, lubrification et entretien

AVERTISSEMENT ! Avant de nettoyer votre arme, assurez-vous qu'elle est complètement déchargée (chambre et chargeur) et engagez le mécanisme de sécurité en plaçant le levier de sécurité sur la position « **SAFE** » ou « **S** ». Ne pas suivre ces instructions peut entraîner des dommages matériels, des blessures et/ou la mort.

AVERTISSEMENT ! Après chaque utilisation, suivez les instructions de lubrification et d'entretien données dans ce manuel. Une arme qui a été immergée dans l'eau doit être, dès que possible, complètement nettoyée et lubrifiée. En cas d'immersion dans l'eau salée, purgez d'abord tous les composants

avec de l'eau douce puis séchez, nettoyez et lubrifiez l'arme. Si l'arme ne fonctionne pas correctement, apportez-la pour révision dans un centre de réparation agréé Remington avant de continuer à l'utiliser. Le fait de ne pas suivre ces instructions peut conduire à un mauvais fonctionnement de l'arme et, par suite, à des blessures graves ou mortelles.

Remarque : la chambre et le canon doivent être nettoyés avant de charger et d'utiliser l'arme pour la première fois.

Lubrification :

L'excès de lubrification doit être constamment évité. Une couche fine de Rem™ Oil permet d'empêcher la formation de la rouille.

AVERTISSEMENT ! Une utilisation excessive de lubrifiant peut affecter le fonctionnement et la sécurité de l'arme. Un entretien inadéquat peut non seulement causer des dommages ou abîmer votre arme, mais aussi vous exposer et exposer les autres à des risques de blessure ou de mort.

L'arme à feu doit être soigneusement nettoyée et complètement huilée si elle doit être entreposée. Les surfaces métalliques externes doivent être essuyées de temps à autre avec Rem™ Oil. L'excès de lubrifiant doit être enlevé lorsque l'arme est utilisée à nouveau. La chambre et l'âme du canon doivent être séchées complètement.

Afin d'obtenir un fonctionnement sûr et fiable, le canon et le mécanisme de mise à feu doivent être périodiquement nettoyés.

AVERTISSEMENT ! L'utilisation de lubrifiants ou de solvants non recommandés peut nuire au fonctionnement et à la sécurité de l'arme. N'utilisez pas de lubrifiant congelant. L'utilisation de lubrifiants non congelants tels que Rem Oil™ est fortement recommandée. Ne pas suivre ces instructions peut entraîner des dommages matériels, des blessures et/ou la mort.

REMARQUE : l'huile Rem™ Oil de Remington est disponible chez votre concessionnaire. Si votre concessionnaire est en rupture de stock, demandez-lui de commander de l'huile Rem™ Oil chez son distributeur Remington.

Nettoyage du canon :

AVERTISSEMENT ! Déchargez l'arme avant

de la nettoyer. Assurez-vous, en regardant dans la fenêtre d'éjection, la chambre et le chargeur, que l'arme est complètement déchargée. Portez toujours des lunettes de protection lors de la manipulation, du démontage et du remontage de l'arme à feu. Ne pas suivre ces instructions peut entraîner des dommages matériels, des blessures et/ou la mort.

1. Gardez toujours l'arme pointée dans une direction sûre.
2. Engagez le mécanisme de sécurité en plaçant le bras de sécurité complètement en arrière sur la position « SAFE » ou « S ».
3. Retirez le chargeur de l'arme en appuyant sur le levier d'ouverture du loquet du chargeur et en tirant le chargeur hors du logement de chargeur. Voir l'illustration 13.
4. Ouvrez le mécanisme de mise à feu en relevant le levier de culasse.
5. Désengagez l'arrêteur de culasse en poussant le bouton de libération de culasse tout en faisant glisser l'ensemble de culasse vers l'arrière jusqu'à ce qu'il se sépare du boîtier. Voir l'illustration 10.
6. Assurez-vous, en regardant dans la fenêtre d'éjection, la chambre et le chargeur, que l'arme est complètement déchargée.
7. Suivez les instructions et utilisez les produits contenus dans un kit de nettoyage de qualité tel que le kit de nettoyage Remington. Pour obtenir d'utiles recommandations, consultez votre concessionnaire ou un centre de service agréé Remington.
8. Saturez le chiffon de nettoyage avec Brite Bore™ ou un produit équivalent.
9. Attachez le chiffon à la pointe d'un écouvillon
10. Faites passer plusieurs fois le chiffon à travers le canon, de la chambre jusqu'à la bouche, pour éliminer les résidus et la crasse.
11. Choisissez un diamètre de brosse adapté au calibre et attachez une brosse à l'écouvillon.
12. Pulvérisez la brosse du canon avec du Brite Bore, ou un produit équivalent.
13. Faites passer l'écouvillon à travers le canon plusieurs fois.
14. Retirez la brosse et attachez une pointe munie d'un chiffon de nettoyage.
15. Faites passer le chiffon de nettoyage à travers le canon.
16. Répétez les étapes 11 à 15 plusieurs fois en utilisant à chaque fois un nou-

veau chiffon jusqu'à ce que le chiffon ressorte sans résidu.

17. Passez un chiffon propre saturé d'huile Rem™ Oil dans le canon.
18. Passez un chiffon sec dans le canon pour retirer l'excès de lubrifiant.
19. Avec un chiffon doux propre, enduisez d'une couche fine de Rem™ Oil l'extérieur du canon.

AVERTISSEMENT ! Après nettoyage, assurez-vous qu'il n'y a aucune obstruction dans le canon, consultez en page 11 « Vérification de l'absence d'obstructions dans le canon ». Décharger l'arme à feu avec un canon sale et/ou obstrué peut entraîner des dommages matériels, des blessures et/ou la mort.

Démontage et nettoyage de l'arme à feu :

Remarque : les armes à feu Modèle 783™ NE DOIVENT PAS être démontées au-delà de ce qui est indiqué dans ce manuel, sauf à l'usine ou dans un centre de réparation agréé Remington.

AVERTISSEMENT ! Déchargez l'arme avant de la nettoyer. Regardez dans la fenêtre d'éjection et observez la chambre et le chargeur pour vous assurer qu'aucune cartouche ne se trouve dans l'arme. Portez toujours des lunettes de sécurité lorsque vous manipulez, démontez ou remontez une arme à feu. Ne pas porter de lunettes de sécurité peut entraîner des blessures.

1. Gardez toujours l'arme pointée dans une direction sûre.
2. Engagez le mécanisme de sécurité en plaçant le bras de sécurité complètement en arrière sur la position « SAFE » ou « S ».
3. Retirez le chargeur de l'arme en appuyant sur le levier d'ouverture du loquet du chargeur et en tirant le chargeur hors du logement de chargeur. Voir l'illustration 13.
4. Ouvrez le mécanisme de mise à feu en relevant le levier de culasse.
5. Désengagez l'arrêteur de culasse en poussant le bouton de libération de culasse tout en faisant glisser l'ensemble culasse vers l'arrière jusqu'à ce qu'il se sépare du boîtier. Voir l'illustration 10.
6. Assurez-vous, en regardant dans la fenêtre d'éjection, la chambre et le chargeur, que l'arme est complètement déchargée.
7. Détachez le canon/le mécanisme de mise à feu de la monture en retirant les deux vis de montage (avant et arrière)

à l'aide d'une clé Allen de 9/64 pouce. Voir l'illustration 17.



8. Soulevez le canon/le mécanisme de mise à feu de la monture.

Nettoyage du boîtier de culasse :

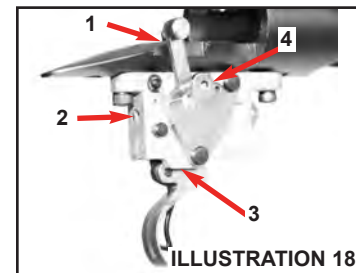
9. Pulvérisez et brossez le produit de nettoyage de culasse Rem™ Action Cleaner sur tous les composants internes du boîtier de culasse.
10. Séchez complètement à l'air, ou à l'air comprimé, l'ensemble du boîtier de culasse.
11. Enduisez d'une légère couche de Rem™ Oil l'intérieur et l'extérieur du boîtier de culasse.

Nettoyage et Lubrification de l'ensemble de détente :

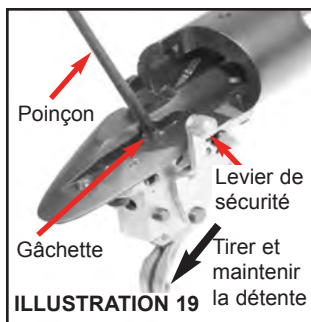
REMARQUE : nettoyez et lubrifiez les ensembles de boîtier de culasse et de détente sans les séparer.

Ne retirez pas l'ensemble de détente de la boîte de culasse.

12. Pulvérisez avec soin l'intérieur de l'ensemble de détente sur les quatre points indiqués sur l'illustration 18 avec du Rem™ Action Cleaner.



13. Désengagez la sécurité en amenant le mécanisme de sécurité à la position « F » ou « FIRE ». Tirez la détente vers l'arrière et relâchez-la plusieurs fois.
14. Tirez la détente vers l'arrière et maintenez-la. En utilisant un petit poinçon ou un tournevis, appuyez sur la gâchette (point de lubrification 1 sur l'illustration 18) et relâchez-la plusieurs fois. Voir l'illustration 19.



15. Relâchez la détente et déplacez le levier de sécurité plusieurs fois de la position de tir « FIRE » à la position de sécurité « SAFE ».
16. Pulvérisez à nouveau du Rem™ Action Cleaner partout à l'intérieur de l'ensemble de détente, sur les quatre points indiqués sur l'illustration 18. Séchez complètement à l'air, ou à l'air comprimé, l'ensemble de la détente.
17. Déposez une goutte d'huile Rem™ Oil dans chacun des quatre (4) points de l'ensemble de détente indiqués sur l'illustration 18.
18. Désengagez le mécanisme de sécurité en amenant le bras de sécurité sur la position « F » ou « FIRE ». Tirez la détente vers l'arrière et relâchez-la plusieurs fois. Assurez-vous que, chaque fois, la détente retourne complètement à sa position avant.

AVERTISSEMENT ! Si la détente ne revient pas complètement sur sa position avant chaque fois qu'elle est relâchée, votre arme **N'EST PAS** en condition de fonctionnement sûr et **NE DOIT PAS** être utilisée tant qu'elle n'a pas été inspectée dans un centre de réparation agréé Remington. Décharger une arme qui ne fonctionne pas bien peut entraîner des dommages matériels, des blessures et/ou la mort.

19. Si la détente ne retourne pas complètement en position comme spécifié à l'étape 18, maintenez la détente tirée en arrière et, à l'aide d'un petit poinçon ou d'un tournevis, appuyez sur la gâchette et relâchez-la plusieurs fois. Voir l'illustration 19.

AVERTISSEMENT ! Si la gâchette ne retourne pas complètement et sans heurt sur sa position complètement relevée, votre arme **N'EST PAS** en condition de fonctionnement sûr et **NE DOIT PAS** être utilisée tant qu'elle n'a pas été inspectée dans un centre de réparation agréé Remington. Décharger une arme qui ne fonctionne pas bien peut entraîner des dommages matériels, des blessures et/ou la mort.

20. Si la gâchette retourne librement vers sa position complètement relevée, telle que spécifiée à l'étape 19, relâchez la détente

et faites fonctionner le mécanisme de sécurité plusieurs fois en passant de la position de tir « FIRE » à la position de sécurité « SAFE ». Le mécanisme de sécurité doit fonctionner librement. Le bras ou levier de sécurité doit être complètement positionné sur « S » ou « SAFE ». La sécurité **NE DOIT PAS** rester dans une position intermédiaire quelconque entre la position de sécurité « SAFE » et la position de tir « FIRE ». Si le mécanisme de sécurité ne retourne pas librement et complètement aux positions de sécurité « SAFE » ou de tir « FIRE », répétez les étapes 12 à 20. **Si le mécanisme de sécurité ne retourne toujours pas librement à la position « SAFE » ou « FIRE » après avoir répété les étapes 12 à 20, retournez l'arme au centre de réparation agréé Remington pour une inspection du mécanisme de sécurité et de l'ensemble de détente.**

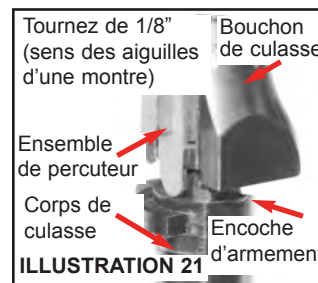
21. Placez la sécurité sur la position « S » ou « SAFE » et pulvérisez une couche fine d'huile Rem™ OIL sur toutes les surfaces extérieures de l'ensemble de détente et du boîtier de culasse. Essuyez l'excès d'huile.

Démontage de l'ensemble de culasse :

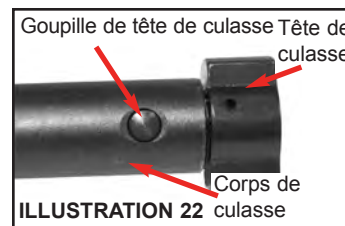
1. L'ensemble de culasse étant tiré de l'arme (consultez en page 10 « Dépose de l'ensemble de culasse »), comprimez le ressort du percuteur à l'aide d'une pince placée sur la tête du percuteur et sur le bouchon de culasse. L'illustration 20 est présentée à titre indicatif. La tête du percuteur est illustrée en position désarmée. Si vous utilisez des pinces, faites attention de ne pas marquer le bouchon de culasse.



2. Tournez le bouchon de culasse et l'ensemble du percuteur de 1/8 de tour dans le sens des aiguilles d'une montre. Voir l'illustration 21.



3. Retirez l'ensemble du percuteur du corps de la culasse en tirant le bouchon de culasse vers l'extérieur.
4. Retirez la tête de culasse et la rondelle de friction de culasse du corps de la culasse en retirant la goupille de tête de culasse avec un poinçon. Voir l'illustration 22.



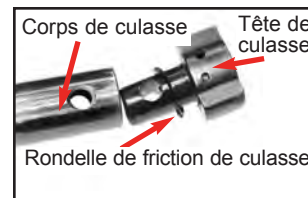
Nettoyage des ensembles de culasse et de percuteur :

Attention ! Nettoyez l'ensemble de percuteur. Ne le démontez pas.

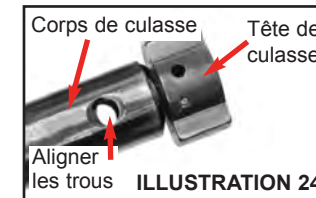
1. Avec la culasse démontée, voir les instructions « Démontage de l'ensemble de culasse », vaporisez entièrement, rincez et brossez tous les composants de l'ensemble de culasse, y compris l'ensemble de percuteur à l'aide du produit nettoyant Rem™ Action Cleaner.
2. Séchez entièrement à l'air, ou à l'air comprimé, tous les composants de l'ensemble de culasse.
3. Enduisez d'une couche fine de Rem™ Oil toutes les surfaces de l'ensemble de culasse.
4. Vous pouvez aussi appliquer de la graisse sur l'encoche d'armement.

Remontage de l'ensemble de culasse :

1. Faites glisser la rondelle de friction de culasse sur l'arbre de la tête de culasse. Voir l'illustration 23.

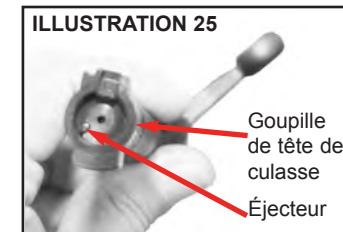


2. Poussez la tête de culasse dans le corps de culasse. Orientez la poignée de la culasse à 180 degrés de l'éjecteur, vu du devant. Alignez la goupille de tête de culasse et les trous du corps de culasse, comme indiqué dans l'illustration 24.

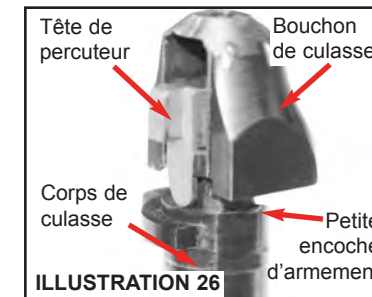


AVERTISSEMENT ! Si la goupille de tête de culasse **N'EST PAS** dans l'ensemble de culasse, l'utilisation de l'arme **N'EST PAS** sécurisée. Décharger une arme à feu sans canon convenablement assemblé avec la goupille de tête de culasse peut entraîner des dommages matériels, des blessures graves et/ou la mort pour vous-même et pour autrui.

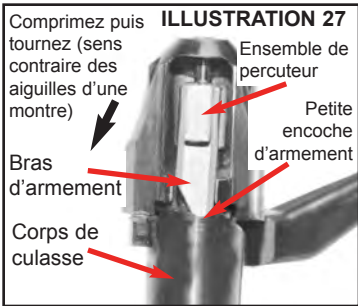
3. Insérez la goupille de tête de culasse dans le corps et la tête de la culasse. Le montage est correct si le levier de culasse est à 180 degrés, en regardant depuis l'avant, par rapport à l'éjecteur. Voir l'illustration 25.



4. Introduisez l'ensemble du percuteur dans le corps de la culasse, la tête du percuteur se trouvant à environ 1/8 de tour dans le sens des aiguilles d'une montre de la petite encoche d'armement. Voir l'illustration 26.



- Comprimez le bouchon de culasse et tournez de 1/8 de tour, dans le sens contraire des aiguilles d'une montre, afin que le bras d'armement se trouve dans la petite encoche d'armement. Voir l'illustration 27.



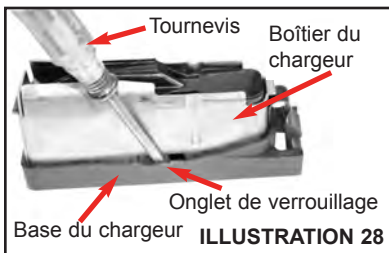
REMARQUE : Bien que votre arme à feu à culasse mobile ait été conçue et fabriquée pour offrir une meilleure résistance à la corrosion, seul un soin attentif permettra de conserver votre arme en bon état de fonctionnement et de préserver sa bonne apparence. Après une utilisation intensive, la couche protectrice des pièces plaquées peut être usée au point de diminuer la protection contre la corrosion. Ces pièces usées doivent être remplacées afin de conserver l'intégrité de la protection contre la corrosion.

Démontage du chargeur détachable (DM) :

REMARQUE : les instructions sur la façon de retirer le chargeur de l'arme sont données en page 12 sous la rubrique « Chargement du chargeur ».

AVERTISSEMENT ! Faites très attention lorsque vous retirez le bouton de chargeur car le ressort du chargeur est comprimé. Portez des lunettes de protection pour éviter de vous blesser.

- Retirez la base du chargeur en plaçant la lame plate d'un petit tournevis entre les onglets de verrouillage du boîtier du chargeur (3) et la base du chargeur. Écartez délicatement les deux composants. Voir l'illustration 28.



- Retirez la base du chargeur, le ressort et le plateau du chargeur du boîtier du chargeur.
- Si l'arme à feu est de calibre 0.223 ou 0.222, ne retirez pas l'insert de chargeur synthétique.

Nettoyage du chargeur :

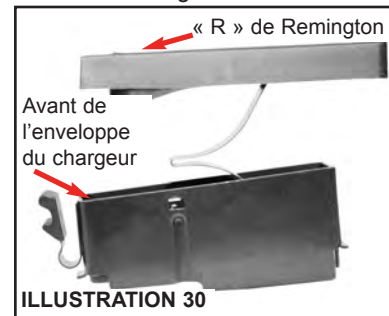
- Pulvérisez avec soin du Rem™ Action Cleaner sur tous les composants de l'ensemble du chargeur, rincez-les et brossez-les.
- Séchez entièrement à l'air, ou à l'air comprimé, tous les composants de l'ensemble du chargeur.
- Enduisez d'une légère couche de Rem™ Oil toutes les surfaces métalliques.

Remontage du chargeur :

- Introduisez, par le fond, l'ensemble plateau/ressort dans le boîtier du chargeur. Orientez le biais de cartouche du plateau à la gauche du tireur. Voir l'illustration 29.



- Placez la base du chargeur sur le ressort du chargeur avec le « R » de Remington à l'avant du chargeur. Voir l'illustration 30.



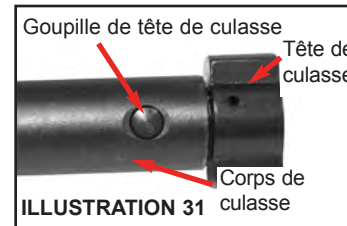
- Comprimez le ressort avec le fond du chargeur sur le boîtier du chargeur jusqu'à ce que le fond s'enclenche en position.
- Assurez-vous que le plateau se déplace librement.
- Si le plateau ne se déplace pas librement et sans hésitation, recommencez l'installation.

Remontage du mécanisme de mise à feu/à canon sur la monture :

- L'ensemble de culasse et le chargeur étant retirés, placez le canon/mécanisme de mise à feu dans la monture.
- Remettez en place et serrez les vis de montage (dans le sens des aiguilles d'une montre) avec les couples de serrage suivants :
Vis avant : 30 à 35 pouces-livres
Vis arrière : 20 à 25 pouces-livres.
Voir : Illustration 17 en page 17.

AVERTISSEMENT ! Avant de remettre en place l'ensemble de culasse, assurez-vous qu'il n'y a aucune obstruction dans le canon. Décharger l'arme à feu avec un canon sale et/ou obstrué peut entraîner des dommages matériels, des blessures et/ou la mort. Consultez en page 11 « Vérification de l'absence d'obstructions dans le canon ».

- Installez l'ensemble de culasse. Consultez en page 9 les instructions « Installation de l'ensemble de culasse ».
- Vérifiez que la goupille de tête de culasse est bien en place. Voir l'illustration 31.



AVERTISSEMENT ! Si la goupille de tête de culasse n'est pas en place, **N'UTILISEZ PAS** l'arme. L'arme **N'EST PAS** sûre. Décharger une arme à feu sans canon convenablement assemblé avec la goupille de tête de culasse peut entraîner des dommages matériels, des blessures graves et/ou la mort pour vous-même et pour autrui.

- Poussez le chargeur dans le logement de chargeur du boîtier de culasse jusqu'à ce que le loquet s'engage totalement.
- Engagez le mécanisme de sécurité en le plaçant en position « Safe » ou « S ».

Vérification du fonctionnement de l'arme à feu :

Lorsque l'arme est complètement remontée, un simple test de fonctionnement doit être effectué de façon à s'assurer du bon fonctionnement avant de charger ou de décharger l'arme à feu. Si l'arme ne fonctionne pas comme indiqué dans la procédure de test de fonctionnement, elle doit être remontée et testée à nouveau. Il **NE FAUT**

PAS faire feu. Si le test de fonctionnement n'est toujours pas satisfaisant, **NE TIREZ PAS** l'arme. L'arme doit être envoyée à un centre de réparation agréé Remington. Voir en page 26 « Comment obtenir des services » pour les instructions sur la façon de trouver le centre de réparation agréé le plus proche de vous.

AVERTISSEMENT ! Déchargez complètement l'arme avant d'effectuer le test de fonctionnement. Regardez dans la fenêtre d'éjection et vérifiez qu'aucune cartouche ne se trouve dans l'arme en vérifiant la chambre et le chargeur. Ne pas suivre ces instructions peut entraîner des dommages matériels, des blessures et/ou la mort.

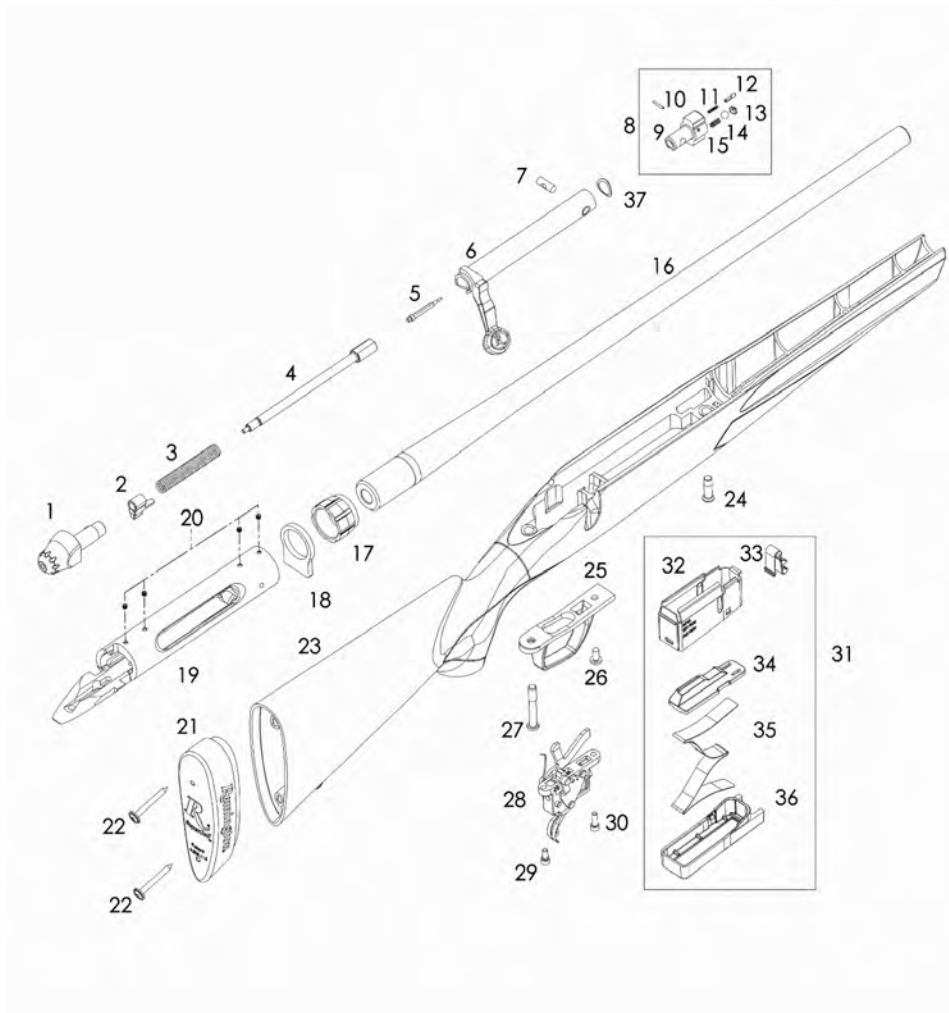
- Gardez toujours l'arme pointée dans une direction sûre pendant toute la durée du test de fonctionnement.
- Engagez le mécanisme de sécurité en plaçant le bras de sécurité complètement en arrière sur la position « **SAFE** » ou « **S** ».
- Ouvrez le mécanisme de mise à feu en relevant le levier de culasse, puis en tirant la culasse complètement en arrière. La culasse doit s'arrêter sur l'arrêt de culasse à l'arrière de la course.
- Assurez-vous, en regardant dans la fenêtre d'éjection, la chambre et le chargeur, que l'arme est complètement déchargée.
- Retirez le chargeur en ouvrant le loquet du chargeur tout en sortant le chargeur de l'arme. Voir l'illustration 13.
- Faites glisser la culasse vers l'avant et abaissez le levier de culasse pour verrouiller la culasse en position de tir.
- La sécurité étant engagée, tirez la détente vers l'arrière et relâchez-la. Le percuteur ne doit pas se dégager.
- Désengagez le mécanisme de sécurité en déplaçant le bras de sécurité complètement en avant sur la position « **F** » ou « **FIRE** ».
- Tirez la détente vers l'arrière et relâchez-la. Le percuteur doit se dégager.
- Assurez-vous que, chaque fois qu'elle est tirée, la détente revient complètement sur sa position avant.
- Manœuvrez plusieurs fois la culasse et répétez les étapes 9 et 10.

AVERTISSEMENT ! Si la détente ne revient pas complètement en position avant chaque fois qu'elle est relâchée, votre arme **N'EST PAS** en condition de fonctionnement sûr et **NE DOIT PAS** être utilisée tant qu'elle n'a pas été inspectée dans un centre de réparation agréé Remington. Décharger une

MODÈLE 783™

Fusil à percussion centrale à culasse mobile

Vue éclatée



Ce schéma est uniquement fourni dans le but d'identifier les pièces et ne doit pas être utilisé comme guide de montage de l'arme.

F24

MODÈLE 783

Fusil à percussion centrale à culasse mobile

NOMENCLATURE DES PIÈCES

No. DE REPÈRE	NOM DE PIÈCE	No. DE REPÈRE	NOM DE PIÈCE
1	Bouchon de culasse	20	Vis de bouchon de boîtier de culasse (4)
2	Tête de percuteur	21	Tampon de recul
3	Ressort du percuteur	22	Vis de tampon de recul (2)
4	Corps du percuteur	23	Monture
5	Extrémité du percuteur	24	Vis de montage avant
6	Corps de culasse	25	Pontet
7	Goupille de tête de culasse	26	Vis de pontet avant
8	Ensemble de tête de culasse	27	Vis de montage arrière
9	Tête de culasse	28	Ensemble de contrôle de tir
10	Goupille d'éjecteur	29	Vis de montage FC; arrière
11	Ressort d'éjecteur	30	Vis de montage FC; avant
12	Éjecteur	31	Ensemble DM
13	Extracteur	32	Corps du chargeur
14	Bille de cran d'arrêt de l'extracteur	33	Loquet du chargeur
15	Ressort d'extracteur	34	Plateau du chargeur
16	Canon	35	Ressort du chargeur
17	Écrou de canon	36	Base du chargeur
18	Tenon de recul		223 Insert du chargeur (Non illustré)
19	Boîtier de culasse	37	Rondelle de friction de la culasse

Remarque : les pièces peuvent être modifiées sans préavis.

La vente de certaines pièces peut être sujette à des restrictions. Pour des renseignements détaillés concernant la commande des pièces, consultez « Comment obtenir pièces et services de Remington Arms Company » en page 26.

Veillez avoir le numéro de série de l'arme disponible lors de la commande des pièces pour assurer que les bons composants sont commandés pour la configuration spécifique de l'arme.

F25

Comment obtenir des pièces détachées et un service auprès de Remington Arms Company

Commandes de pièces et demande de services :

Merci d'avoir choisi une arme à feu Remington. Nous sommes fiers d'offrir un produit de confiance et fiable qui est soutenu par un service excellent.

Recherchez le Centre de service autorisé Remington le plus proche de vous sur le site Web www.remington.com à la page de localisation des services de réparation (Repair Service Locator). Prenez contact avec le Centre de service agréé choisi pour une évaluation de l'arme à feu et/ou pour des instructions supplémentaires d'expédition. Si vous n'avez pas accès à Internet, veuillez consulter l'encart Repair (réparations), placé dans l'emballage, qui donne la liste des centres de service autorisés de votre région.

Avant de téléphoner, veuillez préparer les renseignements suivants :

- Modèle et numéro de série de l'arme à feu.
- Description et quantité des pièces. Les descriptions des pièces sont données dans les nomenclatures de pièces.
- Votre adresse postale complète, votre numéro de téléphone et votre adresse électronique.
- Un devis peut vous être donné au téléphone. (Désolés mais nous ne livrons pas contre remboursement)

AVERTISSEMENT ! N'utilisez que des pièces Remington sur les armes à feu Remington.

REMARQUE : certaines pièces peuvent être sujettes à restriction. Les manuels du propriétaire et les manuels d'instructions peuvent être demandés sur le site Web : www.remington.com ou en appelant le Centre de service autorisé le plus proche de chez vous.

Relevé du propriétaire de l'arme à feu

Modèle : _____

N° de série _____

Date d'achat : _____

Acheté auprès de : _____

Prix d'achat : _____

Pensez à bien compléter et renvoyer la carte d'enregistrement de garantie afin d'obtenir tous les avantages de votre garantie d'arme à feu limitée de deux ans.

UN MOT SUR L'ENTRETIEN ET LES SOINS À APPORTER À VOTRE ARME REMINGTON

Ne modifiez pas l'arme et faites-la réviser régulièrement.

L'arme à feu a été conçue pour fonctionner selon certaines spécifications d'usine. Vous mettez votre sécurité et celle des personnes autour de vous en danger si vous essayez de modifier la détente, la sécurité mécanique ou d'autres mécanismes. Par conséquent, ne modifiez jamais votre arme.

Remington recommande qu'un service annuel soit professionnellement effectué sur votre arme. Vous devez également faire réviser professionnellement votre arme après une période d'entreposage prolongée ou si les caractéristiques de fonctionnement de l'arme sont mises en doute.

Comme tous les dispositifs mécaniques, une arme est sujette à l'usure. Elle doit être entretenue et inspectée périodiquement pour assurer une sécurité et une performance optimales. Seul du personnel qualifié doit entretenir, réparer ou modifier votre arme Remington®. Consultez votre manuel d'instructions pour localiser le centre de réparation agréé Remington le plus proche.

Un nettoyage et une lubrification correctes sont des tâches d'entretien également importantes et sont nécessaires pour assurer précision, sécurité et fiabilité. Assurez-vous toujours que l'arme est complètement déchargée avant de commencer le nettoyage. Nettoyez toujours le canon depuis l'extrémité de la chambre jusqu'à la bouche lorsque cela est possible.

Vente ou cession de l'arme :

Si le réglage de votre arme, ou si l'arme elle-même, a été modifiée, de quelque façon que ce soit, et si vous avez l'intention de la vendre ou d'en transférer la possession, vous devez : (1) fournir un relevé des tous les entretiens, (2) avertir l'acheteur ou le destinataire que l'arme a été réglée ou modifiée et (3) donner ce manuel du propriétaire à l'acheteur ou au destinataire de l'arme pour qu'il puisse l'examiner et l'utiliser comme référence. Si vous ne voulez pas vendre ou transférer votre arme à feu modifiée (ce qui est recommandé), retournez-la à un centre de réparation agréé Remington pour qu'elle soit remise dans son état d'origine. N'essayez pas de remettre vous-même l'arme dans les conditions d'usine.

AVERTISSEMENT ! NE changez ou NE modifiez JAMAIS une pièce quelconque de l'arme à feu. Une arme incorrectement modifiée peut ne plus être sûre et peut provoquer des accidents graves ou mortels, pour soi-même ou pour autrui.

Cette arme ne doit pas être vendue si cela est interdit par les lois fédérales, d'état ou locales.